

31. Reichsstädter Tage

Zum 31. Mal werden vom Freitag, 9. bis Sonntag, 11. September 2005 in der Aalener Innenstadt die Reichsstädter Tage gefeiert.

Mit der Einweihung des neuen Rathauses wurden vor 30 Jahren die 1. Reichsstädter Tage gefeiert. In den vergangenen drei Jahrzehnten bestimmt das Stadtfest den Pulsschlag kommunaler Projekte. So wird in diesem Jahr am Freitag, 9. September um 20 Uhr, die Erweiterung des Limesmuseums und der neugestaltete Archäologische Park mit einer römischen Opferzeremonie eingeweiht. Bereits um 15 Uhr wird von den Stadtwerken Aalen der Spatenstich für das Park & Ride-Parkhaus am Bahnhof getätigt.

Internationale Gäste

Seit fast 30 Jahren ist es auch Tradition, dass ausländische Gäste das Stadtfest mitfeiern. Aus der türkischen Partnerstadt Antakya wird eine größere Delegation mit Oberbürgermeister Mehmet Yeloglu an der Spitze erwartet. Außerdem reist die Tanzgruppe „Dance of the cultures“ an, die am Sonntagabend um 21 Uhr die Schlussveranstaltung gestaltet und am Dienstag, 13. September in der Stadthalle eine Tanzperformance präsentiert.

Vizebürgermeister Michel Lelandais, begleitet von Gemeinderäten, vertritt die französische Stadt Saint Lô offiziell. Auch die Vorsitzende des Partnerschaftsausschusses Colette Poinier wird erwartet. Aus Christchurch in England kommen Bürgermeisterin Josephine Spencer und Stadtdirektor Mike Turvey. Zehn

Mitglieder des Round-Table-Clubs führen traditionell am Stand des Städtepartnerschaftsvereins auf dem Marktplatz die Teddybärenverlosung zugunsten einer sozialen Einrichtung durch. Die Delegation aus Tatabanya (Ungarn) wird von Stadtrat Ferenc Németh angeführt. Insgesamt werden rund 50 Gäste aus Frankreich, England, Ungarn und der Türkei erwartet.

Bieranstich

Die offizielle Eröffnung des Stadtfestes erfolgt mit dem Bieranstich am Samstagmorgen um 10 Uhr durch Ersten Bürgermeister Dr. Eberhard Schwerdtner.

Partnerschaftsfeier

Am Sonntag, 15 Uhr wird das zehnjährige Bestehen der Städtepartnerschaft zwischen Antakya und Aalen auf dem Marktplatz offiziell gewürdigt. Der traditionelle ökumenische Gottesdienst findet am Sonntag um 10.30 Uhr auf dem Rathausvorplatz statt. Bei schlechtem Wetter wird der Gottesdienst in die Stadtkirche verlegt. Hier werden auch zu den Reichsstädter Tagen acht

Bilder von Sieger Köder präsentiert. Öffnungszeiten der Stadtkirche sind am Samstag von 11 bis 21 Uhr und am Sonntag von 12 bis 20 Uhr.

Ausstellungen im Rathaus

In der Rathausgalerie werden anlässlich des Partnerschaftsjubiläums Werke von zwei türkischen Künstlern gezeigt. Zu sehen sind Plastiken von Abdulkadir Öztürk und künstlerische Fotografie von Tülin Candemir. Die Öffnungszeiten der Rathausgalerie: Freitag, 9. September von 14 bis 17 Uhr, Samstag, 10. und Sonntag, 11. September, von 10 bis 18 Uhr. Die Ausstellung wird am Mittwoch, 7. September, 19.30 Uhr von Ersten Bürgermeister Dr. Eberhard Schwerdtner eröffnet. Hermann Schludi führt in die Arbeiten ein. Aus Tatabanya kommt der Künstler Ernö Moser, der an einem Stand seine Arbeiten präsentieren wird.



zeigt ihr volles Programm am Dienstag, 13. September um 20 Uhr in der Stadthalle Aalen. Karten gibt es beim Touristik-Service Aalen, Telefon: 0736152-2359.

Bewachter Fahrradparkplatz

Ein bewachter Fahrradparkplatz des Allgemeinen Deutschen Fahrradclubs (ADFC) steht auch dieses Jahr wieder für die Gäste der Reichsstädter Tage offen. Der Fahrradparkplatz wird im Westlichen Stadtgraben auf dem Parkplatz der Kreissparkasse eingerichtet und ist am Samstag von 15 Uhr bis 23 Uhr und am Sonntag von 11 Uhr bis 21 Uhr geöffnet.

Musik- und Showprogramm

Für den musikalischen Rahmen der Reichsstädter Tage sorgen in diesem Jahr 24 Kapellen und Bands. Den Auftakt machen am Freitagabend von 20 bis 24 Uhr die Radio 7 Partynacht am Gmünder Torplatz. „The Shadoxx“ am Marktplatz und „Jukebox“ am Spritzenhausplatz. Am Samstag veranstaltet ab 19.30 Uhr das „Haus der Jugend“ auf dem Parkplatz am Östlichen Stadtgraben das traditionelle Open-Air-Konzert. Es spielen die „Damfer Werkskapelle“ und die Coverband „2Age“. Weitere Events im Östlichen Stadtgraben sind Bungee-Trampolinspringen und nur am Sonntag „Quadfahren“.

Attraktives Bühnenprogramm

Am Samstag und Sonntag zeigen 62 Vereine und Gruppen aus Aalen und Umgebung ihr attraktives Programm. Die mehrstündigen Vorführungen reichen von folkloristischen und modernen Tanzdarbietungen bis zu Akrobatik und Sportdemonstrationen. Am Samstag werden um 17 Uhr auf der

Bühne am Marktplatz die Sieger des Aalener Stadtläufes für ihre Leistungen ausgezeichnet.

Verkaufsoffener Sonntag

Auch die Aalener Geschäfte öffnen am Sonntag, 11. September von 13 bis 18 Uhr für ihre Kunden die Geschäfte. Auch für die kleinen Besucher des Stadtfestes wird viel geboten. Der Vergnügungspark ist auf dem Kaufring-Parkplatz und in der Gmünder Straße sowie auf dem Storchentplatz aufgebaut. Die Rettungsdienste richten für Notfälle an ihren Ständen Sanitätszelte ein. Sie dienen gleichzeitig als Sammelstelle für verlorengegangene Kinder.

Abschlussveranstaltung mit „Dance of the Cultures“

Das diesjährige Stadtfest wird am Sonntag, 11. September um 21 Uhr auf dem Marktplatz mit einer Tanzperformance der Gruppe „Dance of the Cultures“ aus Antakya abgeschlossen. Diese Gruppe

Nachtruhe eingeschränkt

Bei einem Fest dieser Größenordnung ist es während der Nachtstunden zwangsläufig etwas lauter. An den Hauptplätzen wird die Musik am Freitag um 24 Uhr, am Samstag um 23 Uhr und am Sonntag um 21 Uhr enden. Auch die Standbetreiber sind angewiesen, ihre Lautsprecher ab 24 Uhr auszuschalten. Trotzdem wird danach durch die Besucher in den Straßen und Gassen ein erhöhter Geräuschpegel herrschen. Auf die Abfallvermeidung wird beim Stadtfest großen Wert gelegt. Plastikgeschirr und -besteck sowie Plastikbecher sind während der Reichsstädter Tage verboten. Durch diese Maßnahme kann der Festmüll erheblich reduziert werden.

Festbüro

Die zentrale Anlaufstelle für die Festgäste ist der Touristik-Service Aalen, Marktplatz 2. **Öffnungszeiten während der Reichsstädter Tage:** Samstag, 10. September: 9 bis 18 Uhr, Sonntag, 11. September: 10 bis 18 Uhr. Telefon: 07361 52-2358 und 52-2359.

stellung und den Archäologischen Park stehen künftig mehrsprachige Audio-guides bereit.

Eröffnungsprogramm mit Museumsfest

Mit einer römischen Opferzeremonie am Freitag, 9. September um 20 Uhr wird der neugestaltete Archäologische Park eingeweiht. Weiter geht es am Samstag, 10. September und Sonntag, 11. September beim großen Museumsfest. Jeweils von 11 bis 17 Uhr sind ein Römerlager der LEG VIII AUG mit militärischen und handwerklichen Vorführungen zu sehen.

Museumspädagogische Angebote, Führungen und römische Modenschauen runden das Programm ab. Besondere Höhepunkte sind am Samstag, 10. September zu sehen: Jeweils um 12 Uhr und 15.30 Uhr präsentieren römische Reiter der ALA II FL Ausrüstung und Reittechnik.

Informationen und Eintritt

Der Eintritt kostet für Familien neun Euro, Erwachsene zahlen vier Euro und für Schüler sowie Senioren kostet das Ganze drei Euro pro Tag. Weitere Informationen sind im Internet: www.limesmuseum.de sowie im Limesmuseum Aalen, St.-Johann-Straße 5, 73430 Aalen, Telefon 07361 9618-19 und Fax 07361 9618-39 erhältlich.

Parken und Bus-Verkehr

Reichsstädter-Tage-Pass für Buslinien-Verkehr

Um die Parkprobleme so gering wie möglich zu halten, wird auch in diesem Jahr der Reichsstädter-Tage-Buspass als übertragbarer Fahrschein von Freitag ab 18 Uhr bis zum Betriebsschluss am Sonntagabend auf allen Strecken im Stadtgebiet Aalen angeboten. Der Fahrschein wird von der Stadt und dem Handels- und Gewerbeverein bezuschusst. Erwachsene bezahlen für den Buspass 2,50 Euro, Kinder bis zu zehn Jahren können für 1,20 Euro beliebig oft den Bus benutzen.

P + R Buspendelverkehr

Zusätzlich wird ein P + R Buspendelverkehr vom Berufsschulzentrum, vom Alfring-Parkplatz, vom RUD-

Parkplatz Unterkochen, von der Erlau, vom Festplatz Unterrombach und vom Parkhaus am Waldstadion in die Innenstadt angeboten. Die Busse verkehren alle 20 oder 30 Minuten am Samstag von 15 bis 22.30 Uhr und am Sonntag von 11.30 Uhr bis 22 Uhr. Pro Fahrt wird ein Fahrpreis von 50 Cent erhoben. Die Busfahrt kann mit den Reichsstädter Tage-Gutscheinen des BdS-Gewerbe- und Handelsvereins Aalen bezahlt werden. Besitzer eines gültigen Zeitfahrausweises müssen für den Buspendelverkehr nichts bezahlen.

Öffnungszeiten der Parkhäuser

Freitag, 9. September bis 1 Uhr; Samstag, 10. September bis 2 Uhr und am Sonntag, 11. September bis 24 Uhr.



Verkehrsbeschränkungen

Verkehrsbeschränkungen zur Durchführung der Reichsstädter Tage vom Freitag, 9. bis Sonntag, 11. September 2005 in Aalen

Ab Donnerstag, 8. September 2005, 7 Uhr wird auf dem Parkplatz an der Gmünder Straße (Kaufring-Parkplatz), in der Gmünder Straße zwischen Gartenstraße und Wendelplatte, sowie in der Storchentstraße mit dem Aufbau des Vergnügungsparks begonnen. Diese Bereiche werden deshalb für den allgemeinen Fahrzeugverkehr gesperrt. Der gesamte Innenstadtbereich zwischen Nördlicher Stadtgraben, Westlicher Stadtgraben bis Stadelgasse, Friedhofstraße, Gartenstraße, Friedrichstraße, Stuttgarter Straße und Bahnhofstraße wird ab Freitag, 9. September 2005, 7 Uhr, bis Montag, 12. September 2005, 11 Uhr, für den gesamten Fahrzeugverkehr gesperrt. Die genannten Straßen können jedoch in Notfällen befahren werden. Die Kraftfahrzeughalter des Innenstadtbereichs werden

gebeten, ihre Fahrzeuge, soweit sie nicht in Garagen gestellt werden können, außerhalb des Innenstadtbereichs abzustellen. Die Bushaltestelle Gmünder Torplatz wird von Donnerstag, 8. September 2005, 5 Uhr, bis Dienstag, 13. September 2005, zirka 5 Uhr, von den Linienbussen nicht angefahren. Ersatzhaltestelle ist der Zentrale Omnibusbahnhof (ZOB). Für Notfahrzeuge (Krankswagen, Feuerwehr, Arzt, Polizei) wird eine Zufahrt von der Stuttgarter Straße zur Stadtkirche und vom Nördlichen Stadtgraben zur Mittelbachstraße freigehalten. Die Besucher der Reichsstädter Tage werden dringend gebeten, die im Stadtgebiet bestehenden Verkehrsbeschränkungen (Halteverbot, Einbahnstraßen) einzuhalten, da nur bei Beachtung dieser Verkehrsregelung geordnete Verkehrsverhältnisse aufrecht erhalten werden können. Fahrzeuge, die den Verkehr erheblich behindern, müssen abgeschleppt werden.

Taxistandplätze

Rund um das Festgelände

Über die Reichsstädter Tage werden zwei zusätzliche Taxistandplätze eingerichtet. Die Standplätze befinden sich in der Gartenstraße vor dem Reichsstädter Markt, Café Magazin sowie in der Straße „An der Stadtkirche“ beim „Neuen Tor am Rathaus“. Natürlich stehen weitere Taxen auch am Bahnhof zur Verfügung. In diesem Zusammenhang wird auf das Linientaxi ins Kochertal hingewiesen, das auch an den Reichsstädter Tagen verkehrt.

Wochenmarkt

Aalener Wochenmarkt entfällt! Aufgrund der Reichsstädter Tage entfällt der Wochenmarkt am kommenden Samstag, 10. September 2005.

Am Wochenende:

Einweihung der neuen Limesmuseumsanlage

„Die im Juli 2005 vorgenommene Aufnahme des Limes in die Liste der UNESCO Weltkulturerbe wird zu einer wesentlichen Steigerung der Besucherzahlen im Limesmuseum in Aalen führen.“

„Das um 1,5 Millionen Euro erweiterte Limesmuseum mit seinem Archäologischen Park erfüllt künftig die Anforderungen eines zentralen, modernen Informationszentrums am UNESCO Weltkulturerbe“, stellte Dr. Eberhard Schwerdtner, Erster Bürgermeister der Stadt Aalen, bei der Vorstellung des Programms zur Einweihung vom 9. bis 11. September 2005 fest. Die Kosten übernimmt die Landesstiftung Baden-Württemberg mit knapp 1,1 Millionen Euro. Die restlichen 400 000 Euro trägt die Stadt Aalen.

Nach 1981 und 2000 wurde das im Jahr 1964 eröffnete Zweigmuseum des heutigen Archäologischen Landesmuseums Baden-Württemberg zur Vermittlung der Geschichte des Limes und der Römer ab 1981 erweitert. Bei der jetzigen Erweiterung wurde ein Teil einer römischen

Reiterbaracke im Maßstab 1:1 originalgetreu rekonstruiert. Außerdem wurde ein römischer Backofen originalgetreu nachgebaut.

Archäologischer Park

Auch das Außengelände des Limesmuseums präsentiert sich neu. Das Wegesystem orientiert sich wieder stärker an den römischen Hauptachsen. Oberhalb des Stabsgebäudes entstand eine Aussichtsplattform mit herrlichem Blick über das Gelände. Entlang der Aussichtsterrasse sind in einem Freilichtlapidarium 13 Kunststeinabgüsse wichtiger römischer Steindenkmäler aufgestellt. Innerhalb und außerhalb des Parks stehen vierzig neue Informationstafeln, die das Gelände des ehemals größten Reiterkastells nördlich der Alpen erläutern.

Multimediapräsentationen und mehrsprachiger Autoguide

Den Besucher erwartet aber auch eine vollkommen neugestaltete Multimediale Präsentation und ein virtuelles 3D-Modell des römischen Aalen. Für die Daueraus-

Öffentliche Bekanntmachung

Bundestagswahl am 18. September 2005

Öffentliche Bekanntmachung zur Durchführung der Bundestagswahl am Sonntag, 18. September 2005

1. Am 18. September 2005 findet die Wahl zum 16. Deutschen Bundestag statt. Die Wahl dauert von 8.00 Uhr bis 18.00 Uhr.

2. Die Stadt Aalen ist in 66 Wahlbezirke eingeteilt. In den Wahlbenachrichtigungen, die den Wahlberechtigten in der Zeit vom 20. August 2005 bis 28. August 2005 übersandt worden sind, sind der Wahlbezirk und der Wahlraum angegeben, in dem der Wahlberechtigte zu wählen hat.

Die Briefwahlvorstände treten zur Ermittlung des Briefwahlergebnisses um 18.00 Uhr im Rathaus Aalen, Marktplatz 30, zusammen.

3. Jeder Wahlberechtigte kann nur in dem Wahlraum des Wahlbezirks wählen, in dessen Wählerverzeichnis er eingetragen ist. Die Wähler haben die **Wahlbenachrichtigung** und ihren **Personalalausweis** oder **Reisepass** zur Wahl mitzubringen.

Die Wahlbenachrichtigung soll bei der Wahl abgegeben werden.

Gewählt wird mit **amtlichen Stimmzetteln**. Jeder Wähler erhält bei Betreten des Wahlraums einen Stimmzettel ausgehändigt.

Jeder Wähler hat eine **Erststimme** und eine **Zweitstimme**.

Der **Stimmzettel** enthält jeweils unter fortlaufender Nummer

- für die **Wahl im Wahlkreis in schwarzem Druck** die Namen der Bewerber der zugelassenen Kreiswahlvorschläge unter Angabe der Partei, sofern sie eine Kurzbezeichnung verwendet, auch diese, bei anderen Kreiswahlvorschlägen außerdem das Kennwort und rechts von dem Namen jedes Bewerbers einen Kreis für die Kennzeichnung,
- für die **Wahl nach Landeslisten in blauem Druck** die Bezeichnung der Parteien, sofern sie eine Kurzbezeichnung verwenden, auch diese, und jeweils die Namen der ersten fünf Bewerber der zugelassenen Landeslisten und links von der Parteibezeichnung einen Kreis für die Kennzeichnung.

Der Wähler gibt seine **Erststimme** in der Weise ab, dass er auf dem linken Teil des Stimmzettels (Schwarzdruck) durch ein in einen Kreis gesetztes Kreuz oder auf an-

dere Weise eindeutig kenntlich macht, welchem Bewerber sie gelten soll, und seine **Zweitstimme** in der Weise, dass er auf dem rechten Teil des Stimmzettels (Blaudruck) durch ein in einen Kreis gesetztes Kreuz oder auf andere Weise eindeutig kenntlich macht, welcher Landesliste sie gelten soll.

Der Stimmzettel muss vom Wähler in einer Wahlzelle des Wahlraumes oder in einem besonderen Nebenraum gekennzeichnet und in der Weise gefaltet werden, dass seine Stimmabgabe nicht erkennbar ist.

4. Die Wahlhandlung sowie die im Anschluss an die Wahlhandlung erfolgende Ermittlung und Feststellung des Wahlergebnisses im Wahlbezirk sind öffentlich. Jedermann hat Zutritt, soweit das ohne Beeinträchtigung des Wahlgeschäfts möglich ist.

5. Wähler, die einen Wahlschein haben, können an der Wahl im Wahlkreis, in dem der Wahlschein ausgestellt ist,

a) durch Stimmabgabe in einem beliebigen Wahlbezirk dieses Wahlkreises oder

b) durch **Briefwahl** teilnehmen.

Wer durch Briefwahl wählen will, muss sich von der Gemeindebehörde einen amtlichen Stimmzettel, einen amtlichen Wahlumschlag sowie einen amtlichen Wahlbriefumschlag beschaffen und seinen Wahlbrief mit dem Stimmzettel (im verschlossenen Wahlumschlag) und dem unterschriebenen Wahlschein so rechtzeitig der auf dem Wahlbriefumschlag angegebenen Stelle zuleiten, dass er dort spätestens am Wahltag bis 18 Uhr eingeht. Der Wahlbrief kann auch bei der angegebenen Stelle abgegeben werden.

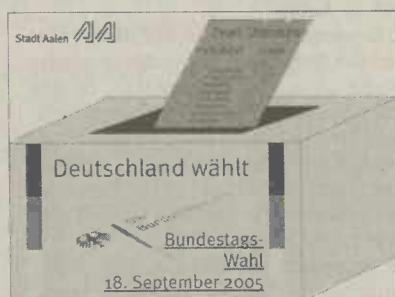
6. Jeder Wahlberechtigte kann sein Wahlrecht nur einmal und nur persönlich ausüben (§ 14 Abs. 4 des Bundeswahlgesetzes).

Wer unbefugt wählt oder sonst ein unrichtiges Ergebnis einer Wahl herbeiführt oder das Ergebnis verfälscht, wird mit Freiheitsstrafe bis zu 5 Jahren oder mit Geldstrafe bestraft. Der Versuch ist strafbar (§ 107a Abs. 1 und 3 des Strafgesetzbuches).

Aalen, 7. September 2005
Bürgermeisteramt

In Vertretung

gez. Dr. Schwerdtner
Erster Bürgermeister



werden die 598 Abgeordnetensitze auf die Parteien verteilt.

Nach der Stimmenausschüttung wird in jedem Bundesland nach einem besonderen mathematischen Verfahren ermittelt, wie viele Sitze einer Partei aufgrund der auf sie entfallenden Zweitstimmen zustehen. Davon wird dann zunächst die Zahl der Mandate abgezogen, die in der direkten Wahlkreiswahl durch die Erststimmen gewonnen wurden. Die danach verbleibenden Sitze werden nach der Rangordnung der Landeslisten der Parteien verteilt. Sitze im Bundestag erhalten nur die Parteien, die mehr als fünf Prozent aller bei der Bundestagswahl insgesamt abgegebenen gültigen Zweitstimmen oder mindestens drei Direktmandate auf sich vereinigen können.

Fragen zur Wahl ?

Das Wahlamt der Stadt Aalen gibt Auskunft!

Telefon-Nummer 07361 52-1261.

Vormittags: Montag bis Freitag von 9 bis 12 Uhr.

Nachmittags: Montag bis Mittwoch von 14 bis 16 Uhr. Donnerstag von 15 Uhr bis 18 Uhr.

Gottesdienste

Katholische Kirchen:

Marienkirche: So. 9 Uhr Eucharistiefeier, 10.30 Uhr Ökumenischer Gottesdienst anlässlich der Reichsstädter Tage auf dem Marktplatz; **St. Augustinus-Kirche** (Triumphstadt): So. 10 Uhr Eucharistiefeier der Italiener, 19 Uhr Eucharistiefeier; **St. Michaels-Kirche** (Pelzwasen): Sa. 18.30 Uhr Vorabend-messe, So. 11 Uhr Eucharistiefeier der Kroaten; **St. Elisabeth-Kirche** (Graulshof): So. 10 Uhr Eucharistiefeier; **Heilig-Kreuz-Kirche** (Hüttfeld): Sa. 18.30 Uhr Vorabend-Eucharistiefeier; **Salva-torkirche:** So. 10.30 Uhr Eucharistiefeier - Kleine Kirche entfällt, 10.30 Uhr Ökumenischer Gottesdienst anlässlich der Reichsstädter Tage auf dem Marktplatz; **Peter- u. Paul-Kirche** (Heide): So. 9.15 Uhr Eucharistiefeier; **Ostalb-Klinikum:** So. 8.30 Uhr Eucharistiefeier; **St. Bonifatius-Kirche** (Hofherrnweiler): Do. 15. September, 8.30 Uhr Ökumenischer Schulanfängergottesdienst, Sa. 18.30 Uhr Eucharistiefeier (Vorabendgottesdienst), So. 9 Uhr Eucharistiefeier; **St. Thomas** (Unterrombach): Sa. kein Gottesdienst, So. 10.30 Uhr Eucharistiefeier.

Evangelische Kirchen:

Stadtkirche: So. 10 Uhr Gottesdienst; **Gemeinderaum** (Westpreußenstraße 21): Jeden 2. u. 4. So. i. M. um 8.30 Uhr; **Johanneskirche:** Sa. 19 Uhr Gottesdienst zum Wochenschluss, So. 7.30 Uhr Gottesdienst; **Markuskirche** (Hüttfeld): So. 10.30 Uhr Gottesdienst; **Martinskirche** (Pelzwasen): So. 10.30 Uhr Gottesdienst; **Ostalb-Klinikum:** So. 9.30 Uhr Gottesdienst, jeden 3. So. i. M. oek. Gottesdienst; **Peter- u. Paul-Kirche:** So. 10.30 Uhr jeden 1. und 3. So. i. M.; jeden letzten So. i. M. 9.15 Uhr ökum. Gottesdienst; **Christuskirche** (Unterrombach): Do. 15. September, 9.30 Uhr Ökumenischer Schulanfängergottesdienst, So. 10 Uhr Gottesdienst; **Martin-Luther-Saal** (Hofherrnweiler): So. kein Gottesdienst.

Kurzfristige Änderungen sind möglich. Die übrigen Gottesdienste der Kirchen und Konfessionen entnehmen Sie bitte der Tageszeitung.

Begegnungsstätte Bürgerspital

Samstag, 10./Sonntag, 11. September Reichstädter Tage: Haus an beiden Tagen ab 11 Uhr geöffnet. Sonntag ab 11 Uhr Mittagstisch: Spanferkelbraten mit Spätzle und Salat.

Terminvorschau:

Wanderwochenende 55+ in die Fränkische Schweiz

Die Begegnungsstätte lädt ein zu einem Wanderwochenende in die Fränkische Schweiz vom **Freitag, 23. bis Sonntag, 25. September 2005**. Es sind noch Plätze frei. Der Preis beträgt im Doppelzimmer 130 Euro und im Einzelzimmer 145 Euro. Darin sind zwei Übernachtungen mit Frühstück, zwei Abendessen sowie die Fahrt enthalten. Anmeldung im Büro der Begegnungsstätte. Infos unter der Telefon: 07361 64545.

Volkshochschule

Neues VHS-Herbstprogramm

Das neue VHS-Herbstprogramm ist ab **Mittwoch, 7. September 2005** erhältlich. Anmeldungen fürs Herbstsemester können ab diesem Termin entgegengenommen werden.

Verlängerte Öffnungszeiten während der Hauptanmeldezeit vom **Mittwoch, 7. bis Freitag, 23. September 2005:** Montag bis Donnerstag von 9 bis 17.30 Uhr durchgehend, Freitag von 9 bis 15 Uhr durchgehend sowie Samstag, 17. September von 9 bis 12 Uhr.

Das Herbstprogramm liegt in allen Banken, Sparkassen, Buchhandlungen und öffentlichen Einrichtungen in Aalen und im Umland aus.

Bereits ab **Donnerstag, 1. September 2005** können Sie sich auf unserer neuen Internetseite unter www.vhs-aalen.de über die Kursangebote informieren.

Verloren - Gefunden

Damen-City-Bike, Fundort: Bosch-Lipp Aalen; Handy, Fundort: Röttenberg; Damenrad Dreigang, Fundort: Eckartstraße; Herren-City-Bike, Fundort: Spagenfeld; Handy, schwarz, Fundort: Unterkochen; Herrenring, golden, Fundort: Pelzwasen;

Zu erfragen beim Fundamt Aalen, Telefon: 07361 52-1081.

Bau des Park & Ride-Parkhauses beim Bahnhof

Ausweichparkplätze für Bahnkunden in der Bahnhofstraße, beim Gaskessel sowie in Parkhäusern.

Am **Freitag, 9. September** um 15 Uhr ist es soweit: Die Stadtwerke Aalen beginnen mit einem Spatenstich ganz offiziell die Arbeiten zum Bau des Park & Ride-Parkhauses am Bahnhof. Das rund 2,1 Millionen Euro teure Bauwerk soll im Frühjahr nächstes Jahres fertig gestellt sein.

Mit dem Baubeginn fallen auch die bisherigen Parkplätze für Park & Rail-Kunden der Deutschen Bahn hinter dem Kreisel und neben dem Gleiskörper weg.

In Abstimmung zwischen Stadt, Stadtwerken und der Bahn stehen künftig folgende Ersatzparkplätze für Bahnkunden zur Verfügung:

- Entlang der Bahnhofstraße zwischen der Schleifbrücken- und Curfeßstraße werden 35 Dauerparkplätze für Kunden der Bahn eingerichtet. Die öffentlichen Stellplätze in diesem Bereich sowie ein Teil der Parkplätze entlang der Ostseite der Bahnhofstraße unmittelbar vor dem Vermessungsamt bleiben

als Kurzzeitparkplätze bestehen.

- Weitere rund 18 Stellplätze werden auf einem städtischen Grundstück zwischen dem Kreisel an der Curfeßstraße und dem Kreisel bei den Kurzzeitparkplätzen am Bahnhof hergestellt.
- Rund 30 Parkplätze werden beim Gaskessel in der Hirschbachstraße zur Verfügung stehen.
- Zirka 70 Parkplätze stellen die Stadtwerke Aalen in den Parkhäusern "Spitalstraße" und "Reichsstädter Markt" für Dauerparker der Deutschen Bahn bereit.

Durch diese ausgewiesenen Flächen stehen für Bahnkunden künftig - wie bisher - über 153 Parkplätze zur Verfügung. Die Regelung gilt bis zur Eröffnung des neuen Park & Ride-Parkhauses der Stadtwerke Aalen mit 360 Stellplätzen am Bahnhof. Danach werden die Stellplätze zu das neue Parkhaus integriert.

Nähere Informationen sind für Bahnkunden unter der Telefonnummer 0731 102 - 1123 zu den üblichen Bürozeiten bei DB Station&Service AG, Bahnhofsmanagement Ulm erhältlich.

EAZ Aalen

Zehn-Finger-PC-Schreiben

An vier Abenden wird das Schreiben auf der Schreibmaschinen-Computertastatur erlernt. **Montag, 12., Mittwoch, 14., Montag, 19. und Mittwoch, 21. September 2005** jeweils von 19 bis 20.30 Uhr. Preis: 60 Euro einschließlich 24 Euro Kursunterlagen. Anmeldung im Elektro-Ausbildungszentrum Aalen (EAZ) Mohlstraße 3, 73431 Aalen, Telefon: 07361 9580-0, Fax: 07361 9580-290 oder E-Mail: eaz@eaz-aalen.de.

Haus der Jugend

Offener Kindernachmittag im

Alten Schlachthof Aalen

Jeden Dienstag und Mittwoch bietet das Haus der Jugend von 14 bis 17 Uhr den offenen Kindernachmittag an. Alle Jungen und Mädchen von zehn bis 14 Jahren sind herzlich willkommen.

Dienstag, 13. September 2005; Musik am PC: Unter Anleitung können Kinder einen eigenen Song am Computer komponieren. Es sind keinerlei Vorkenntnisse erforderlich.

Mittwoch, 14. September 2005; Pizzabacken: Jeder darf seinen Pizzateig nach eigenen Wünschen auswellen, belegen und backen. Kosten: 50 Cent.

Das Betreuungsteam freut sich auf bekannte und jeden neuen Besucher.

Weitere Informationen gibt es im Haus der Jugend, Friedhofstraße 8, 73430 Aalen, Telefon: 07361 52497-0 und unter <http://www.hausderjugend.de>.

Sing with body and soul

An alle Mädchen und Jungen ab 14 Jahre, die Spaß am Singen haben, ein herzliches Willkommen bei "sing with body and soul" im Haus der Jugend "Alter Schlachthof", erstmals am **Dienstag, 13. September** von 17 bis 19 Uhr. Es steht ein ausgestatteter Proberaum zur Verfügung. Eigene Ideen und Songs können weitergesponnen, ausgebaut beziehungsweise übernommen werden. Der Grundgedanke soll sein, Akapella zu singen, Instrumente und Rhythmen in den verschiedensten Musikrichtungen mit der Stimme darzustellen. Wer Lust hat, packt seine Ideen in den Koffer und trifft sich mit anderen Singbegeisterten immer dienstags mit Traudel Vaas im Proberaum. Anmeldung ist erforderlich unter Telefon: 07361 52497-0. Weitere Informationen gibt es im Haus der Jugend, Friedhofstraße 8, 73430 Aalen, Telefon: 07361 52497-0 und unter <http://www.hausderjugend.de>.

Stadtbibliothek

Rekordausleihe in der Stadtbibliothek im Torhaus

Von wegen Sommerloch: In den großen Ferien hat die Stadtbibliothek im Torhaus seit Jahren Hochkonjunktur. So auch in diesem Jahr.

Der Sommer 2005 hat in Aalen zwar keine Hitzerekorde gebracht, der Bibliothek aber eine ganz andere Höchstleistung beschert: Der August war mit sage und schreibe 55 961 Ausleihen der ausleihstärkste Monat seit Bestehen der Bibliothek. Damit wurde der bisherige Rekord vom März 2005 (52 476 Entlehnungen) noch einmal eindrucksvoll übertroffen. Erzielt wurden diese Ausleihen in gerade einmal 165 Öffnungsstunden. Pro Öffnungsstunde wurden damit im August unglaubliche 339 Ausleihen gebucht, das heißt fast sechs pro Minute oder alle zehn

Sekunden eine!

"Diese starke Nutzung unterstreicht, welchen hohen Stellenwert die Stadtbibliothek bei der Bevölkerung auch in der Urlaubszeit und bei Badewetter hat" sagt Erster Bürgermeister Dr. Schwerdtner. Deshalb sei es auch notwendig, den Service in den Sommerferien uneingeschränkt aufrecht zu erhalten - selbst wenn dafür gelegentlich an der Information und an der Verbuchungstheke längere Wartezeiten in Kauf genommen werden müssen.

Die Stadtbibliothek dankt allen ihren Kunden deshalb nicht nur für ihre Treue, die den neuen Rekord erst möglich gemacht hat, sondern ganz besonders auch für ihre Geduld beim Schlangestehen.

Aktuelle Nachrichten aus der Lokalen Agenda 21 in Aalen

Walk on Water

Das Agendaprojekt "Klappe, die 1." zeigt am **Donnerstag, 8. September** um 20.30 Uhr, **Freitag 9. September** um 15 und 17 Uhr sowie von **Sonntag, 11. September bis Dienstag, 13. September** jeweils um 17 Uhr und 20 Uhr im Kinopark Aalen den Film: "Walk on Water", Israel 2004, Regie: Eytan Fox, 104 Minuten.

Tauschring Aalen trifft sich

Die Agendagruppe Tauschring Aalen trifft sich am **Donnerstag, 8. September** um 19.30 Uhr im DRK-Altenhilfezentrum "Wiesengrund" in der Heinrich-Rieger-Straße 14. Alle Mitglieder des Tauschrings und interessierte Mitbürger sind herzlich eingeladen! Weitere Informationen zum Tauschring Aalen gibt es bei Karla Sebera Telefon: 07361 350546 oder im Internet: <http://www.tauschring-aa.de>

Aalen-Barriererefrei

Die Projektgruppe trifft sich am **Mittwoch, 14. September 2005**

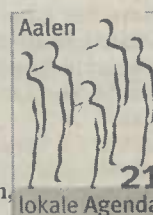
um 19.30 Uhr in der VHS Aalen (3. Stock, Unterrichtsraum 1). Weitergearbeitet werden soll an den ersten beiden konkreten Projekten der Gruppe. Es ist dies die Begleitung des Baus des Rad- und Fußweges "Neue Welt" (Unterführung) sowie die Mitarbeit bei der Erstellung einer Broschüre der Stadt Aalen mit dem Titel "Aalen barrierefrei erleben", die bis Frühjahr 2006 fertiggestellt werden soll. Alle Bürgerinnen und Bürger der Stadt sind herzlich eingeladen. Vielleicht finden Sie ja Geschmack an der Thematik und steigen in die Gruppenarbeit mit ein.

Weitere Informationen: Kinopark Aalen, Telefon: 07361 955512 oder im Internet: www.kulturkueche-online.de.

Das Wahlamt der Stadt Aalen informiert: Informationsserie (2)

Was hat es mit der Erst- und Zweitstimme auf sich?

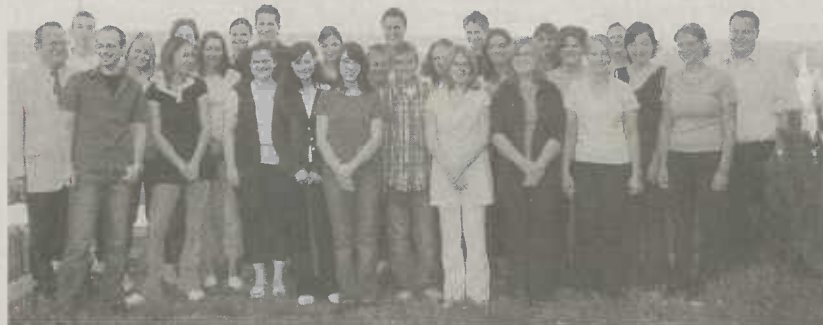
Zwei "Kreuzchen" - die vielzitierte Erst- und Zweitstimme - sollen auf jedem Wahlzettel den politischen Willen des Wählers deutlich machen. Weil viele Bürgerinnen und Bürger nicht so recht wissen, was es mit der Erst- und Zweitstimme auf sich hat, nachfolgend einige Erläuterungen. 598 Abgeordnete stehen am 18. September 2005 zur Wahl. 299 werden durch die Bevölkerung in den Wahlkreisen direkt gewählt (Direktmandat), die restlichen 299 kommen über die Landeslisten in den Bundestag. Für die **Direktwahl** ist die **Erststimme** (linke, schwarzgedruckte Hälfte des Stimmzettels) entscheidend. Sie gibt dem Bürger die Möglichkeit, den Kandidaten in den Bundestag zu wählen, dem er in seinem Wahlkreis das größte Vertrauen entgegenbringt. Wichtig dabei ist, dass der Gewählte nicht unbedingt auch der Partei angehören muss, die nach dem Willen des Wählers im Bundestag das Sagen haben soll. Es ist durchaus möglich, dem Bewerber der Partei X die Erststimme, jedoch der Partei Y die Zweitstimme zu geben. Als direkt gewählt gilt der Kandidat, der im Wahlkreis die meisten Stimmen auf sich vereinigt hat. Die Zweitstimme (rechte, blauegedruckte Hälfte des Stimmzettels) allein ist ausschlaggebend für die politische Zusammensetzung des Deutschen Bundestages, für das Stärkeverhältnis der Parteien und der Sitzverteilung in den nächsten 4 Jahren. Je nach Anzahl der bei dieser Verhältniswahl abgegebenen Zweitstimmen



Ausbildungsbeginn bei der Stadtverwaltung Aalen

24 junge Erwachsene haben am Donnerstag, 1. September 2005 bei der Stadtverwaltung Aalen ihre Ausbildung

begonnen. Im vergangenen Jahr traten 20 Auszubildende ihren Dienst an.



„Die neuen Auszubildenden der Stadtverwaltung Aalen mit Erstem Bürgermeister Dr. Eberhard Schwerdtner (links).“

Im Rahmen einer Einführungsveranstaltung wurden sie vom Ersten Bürgermeister der Stadt, Dr. Eberhard Schwerdtner, im Rathaus begrüßt. Dabei betonte er, dass die Stadt eines der größten Dienstleistungsunternehmen in Aalen sei. „Wir sind für die Bürger und die Lösung deren Probleme da.“ Leider könne man keine Übernahmegarantie mehr geben, denn man bilde auch über Bedarf aus. „Dennoch leistet die Stadt einen wichtigen Beitrag zur Bekämpfung

der Jugendarbeitslosigkeit.“ Neben den für eine Stadtverwaltung typischen Ausbildungsberufen im Büro- und Verwaltungsbereich wird im gewerblichen Bereich ein Forstwirt und ein Straßenbauer ausgebildet. Weiter werden Anerkennungspraktikantinnen, ein Anerkennungspraktikant und eine Vorpraktikantin in den Kindergärten sowie im Haus der Jugend und im Jugendtreff Street Meet in Wasseraalungen ausgebildet.

Stellenbörse

Für die Stadthalle suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt

eine Hausmeisterin/ einen Hausmeister (Kennziffer 4005/4)

Die Stelleninhaberin bzw. der Stelleninhaber ist für das Gebäude sowie für die Außenanlagen zuständig. Zum Aufgabengebiet gehören die Betreuung der haustechnischen Anlagen, die Durchführung von Reparaturen und Instandsetzungsarbeiten sowie die Vorbereitung und Begleitung von Veranstaltungen. Darüber hinaus ist die Stelleninhaberin beziehungsweise der Stelleninhaber für das Limesmuseum zuständig.

Diese Stelle erfordert einen flexiblen Arbeitseinsatz auch an Wochenenden, Feiertagen und in den Nachtstunden. Die Hausmeisterin beziehungsweise der Hausmeister arbeitet in einem Team mit Veranstaltungstechnikern und ist verantwortlich für den Einsatz der

Reinigungskräfte und der Saalumsteller.

Wenn Sie über eine abgeschlossene Berufsausbildung in einem anerkannten Handwerksberuf verfügen, vorzugsweise im Heizungs-, Lüftungs- oder Sanitärbereich oder der Metallbearbeitung, Freude am Umgang mit Menschen haben und über das notwendige Durchsetzungsvermögen verfügen, können Sie sich bei uns bewerben. Wir bieten eine Beschäftigung auf Grundlage des TVöD sowie die im öffentlichen Dienst üblichen sozialen Leistungen. Eine Wohnung kann zur Verfügung gestellt werden. Weitere Auskünfte erteilt Ihnen Jürgen Pitl, Schul-, Sport- und Kulturamt, unter der Telefonnummer: 07361 52-1114.

Ihre Bewerbung unter Angabe der Kennziffer, mit den üblichen Unterlagen (Lebenslauf, Lichtbild, Zeugniskopien) richten Sie bitte bis Freitag, 30. September 2005 an die Stadt Aalen, Personalamt, Postfach 17 40, 73407 Aalen.

Ab Donnerstag, 8. September:

Hochbrücke freigegeben

Nach 3 ½ monatiger Bauzeit ist der erste Bauabschnitt der sanierten und "gedrehten" Hochbrücke ab Donnerstag, 8. September 2005 für den Verkehr freigegeben.

Trotz des eher durchschnittlichen Wetters in den Sommermonaten hat die Stadt Aalen den Bauzeitenplan eingehalten. Die offizielle Verkehrsfreigabe erfolgt am Mittwoch, 7. September 2005 um 17 Uhr auf der Hochbrücke. Die Bevölkerung ist herzlich eingeladen. Für Speisen und Getränke sorgt das Städtische Orchester.

Ferner ist ab Freitag, 9. September 2005 der Umbau der "Kronenkreuzung" in Hofherrnweiler in einen Kreisverkehr fertig gestellt.

Stadtführung

Evangelischen Stadtkirche

Am Mittwoch, 7. September ist es wieder soweit. Einer der Höhepunkte bei den Stadtführungen des Touristik-Service Aalen unter dem Motto: "Halb(e) nach Sechs" steht an.

Horst Retter führt durch die Evangelische Stadtkirche, dabei wird auch der Kirchenschatz gezeigt und Dekan Erich Haller spielt auf der Orgel.

Die Teilnahme ist kostenlos, Spenden für die neue Orgel sind willkommen.

Treffpunkt am Mittwoch, 7. September um 18.30 Uhr vor der Stadtkirche.

Museen

Entdeckungsreise im Museum am Markt Schubart & Speisen im Mittelalter

Am kommenden Sonntag, 11. September 2005 um 15 Uhr bietet das Museum am Markt (Altes Rathaus) einen öffentlichen Rundgang an.

Geschichten von Menschen und Zeiten, Relikte alter Handwerkstraditionen, Modelle und Bilder - all das gehört zu einem Rundgang durchs Museum am Markt - Schubarts Museum. Die Dauerausstellung im Alten Rathaus präsentiert Überreste von der Römerzeit bis zur Gegenwart. Im Mittelpunkt stehen Musik, Biografie und Werk von Christian F. D. Schubart, dem rebellischen Komponisten, Dichter und Journalisten des 18. Jahrhunderts.

Ein erfrischender Molketrunk oder ein Gläschen Most kann günstig in der aktuellen Sonderausstellung "Lirum, Larum, Löffelstiel - Zu Gast im Spielraum Spätmittelalter" verkostet werden.

Alle Interessierten sind herzlich eingeladen. Nur der übliche Eintritt von zwei Euro beziehungsweise 1,50 Euro ist zu zahlen.

Sperrmüllbörse

Zu verschenken:

Motorradzeitungen, Telefon: 07361 941794;

2 Matratzen, 80 cm x 200 cm, Siemensstaubsauger 1100 Watt, leicht defekt, Thermokaffeemaschine, Telefon: 0170 1180298;

2 Ledersessel, cremefarbig, Telefon: 07361 931112;

Wellensittich, weiblich, 3/4 Jahr alt, gelb mit Vogelkäfig, Telefon: 07361 941686; Winterreifen, Twingo Renault, 145/70 R 13, Telefon: 07366 2340;

Autofelgen, 5,5 JJ x 14, für Mazda, Telefon: 07366 7788;

Holzsandkasten, 1,20 m x 1,20 m, Telefon: 07361 360251;

Meerschweinchen, Tel.: 07361 36329; 1 Kater und 2 Katzen, Telefon: 07361 943639;

Doppelbett mit 2 Nachtschränken, Latenrost und Matratze, Tel.: 07366 4569; Matratze, 90 cm x 200 cm, Garderobwand, Eiche, 90 cm x 145 cm, Telefon: 07361 33337;

Couch und Sessel, Telefon: 07361 69501; Dreisitzer-couch mit 2 Sessel, Telefon: 07361 521141;

Wenn auch Sie etwas zu verschenken haben, dann richten Sie Ihr Angebot bis Freitag, 10 Uhr an die Stadtverwaltung Aalen, Telefon: 07361 52-1130. Nur Angebote aus dem Stadtgebiet Aalen werden veröffentlicht! Sie können Ihre Gegenstände auch über www.aalen.de, Rubrik "Aalen" melden.

Öffentliche Ausschreibung

Die Stadt Aalen, Gebäudewirtschaft, Marktplatz 30, 73430 Aalen, Telefon: 07361 52-1344, Telefax 07361 52-1922 schreibt nach § 17 Nr. 1 VOB/A aus:

Schillerschule, Galgenbergstraße 40, 73431 Aalen Pausenhofüberdachung

nachfolgende Gewerke:

- 1. Flaschnerarbeiten**
ca. 455 m² Kupferblechdach in Doppelstehfalztechnik
Entschädigung für Verdingungsunterlagen: 13 Euro für 2 LV incl. Porto
Beginn der Arbeiten: Dienstag, 4. Oktober 2005
- 2. Malerarbeiten**
ca. 145 lfm Dickschichtlackanstrich Metallstützen
ca. 535 m² Spritzputz und Betonfarbanstrich
Entschädigung für Verdingungsunterlagen: 13 Euro für 2 LV incl. Porto.
Beginn der Arbeiten: Dienstag, 4. Oktober 2005

Das Entgelt wird nicht zurückertattet.

Die Verdingungsunterlagen können bei der Stadt Aalen, Gebäudewirtschaft, Zimmer 339, unter der oben genannten Adresse ab sofort angefordert/eingesehen/abgeholt werden.

Einreichung der Angebote: Die Angebote sind an die Zentrale Bauverwaltung und Immobilien, Marktplatz 30, Zimmer 403, 73430 Aalen zu richten.

Bei der Eröffnung dürfen anwesend sein: Bieter und/oder ihre Bevollmächtigten.

Eröffnung der Angebote: Dienstag, 20. September 2005, 4. Stock, Zimmer 409, Marktplatz 30, Aalen, Pos. 1 = 11.10 Uhr, Pos. 2 = 11.15 Uhr.

Sicherheiten: Vertragserfüllungsbürgschaft 5 % der Auftragssumme, Gewährleistungsbürgschaft, 3 % der Abrechnungssumme bei einer Auftragssumme von über 40 000 Euro.

Zahlungsbedingungen: Nach § 16 VOB/B und den Besonderen und Zusätzlichen Vertragsbedingungen. Die Eignung des Bieters ist nachzuweisen durch die Mitgliedschaft in der Berufsgenossenschaft.

Ablauf der Zuschlags- und Bindefrist: Freitag, 30. September 2005

Zuständige Behörde zur Nachprüfung behaupteter Vergabeverstöße: Regierungspräsidium Stuttgart, Postfach 80 07 09, 70507 Stuttgart, Ruppmannstraße 21, 70565 Stuttgart.

Öffentliche Ausschreibung

Die Stadt Aalen, Gebäudewirtschaft, Marktplatz 30, 73430 Aalen, Telefon: 0736152-1340, Telefax: 07361 52-1922 schreibt nach § 17 Nr. 1 VOB/A aus:

Waldfriedhof Aalen, Stadionweg 24 Neubau Aufbahrungsgebäude mit Sozialräumen, Garagen und Betriebshof

nachfolgende Gewerke:

- 1. Abbrucharbeiten**
Holzschuppen 140 m³, Garagengebäude 298 m³, Abfallbox 10 x 4 m
Entschädigung für Verdingungsunterlagen: 13 Euro für 2 LV incl. Porto
Ausführung: 41. KW 2005
- 2. Erd-, Kanal-, Beton-, und Maurerarbeiten und Fertigteile**
ca. 1 250 m² Stahlbetonbodenplatten
ca. 700 m² Ortbetonwände
ca. 550 m² Ortbetondecken
ca. 330 m² Fertigteilwände
ca. 2 400 m³ Aushub
ca. 280 lfm Entwässerungsleitungen
Entschädigung für Verdingungsunterlagen: 18 Euro für 2 LV incl. Porto.
Beginn der Arbeiten: 42. KW 2005
- 3. Stahlbau- und Trapezblecharbeiten**
Einfache Stahlkonstruktionen, insgesamt 10,6 Tonnen Stahl
240 m² Stahl-Trapezblech
Entschädigung für Verdingungsunterlagen: 13 Euro für 2 LV incl. Porto.
Montagebeginn: Ende Dezember 2005 bzw. Anfang Januar 2006
- 4. Gerüstbauarbeiten**
650 m² Fassadengerüst
Entschädigung für Verdingungsunterlagen: 13 Euro für 2 LV incl. Porto.
Aufbau Gerüst: 9. KW 2006
- 5. Flachdachabdichtung**
ca. 650 m² Warmdach mit Foliendachabdichtung
6 Stück Lichtkuppeln
Entschädigung für Verdingungsunterlagen: 13 Euro für 2 LV incl. Porto.
Ausführungsbeginn: 11. KW 2006

Torhaus Aalen - Gmünderstraße 9

- 6. Heizung**
Demontage atmosphärischer Heizkessel 614 kW
Einbau Brennwertkesselanlage 60 - 600 kW mit Ausdehnungsgefäße, Sicherheitsarmaturen und Kaminanlage.
90 lfm Stahlrohre DN 15 - DN 125
Montage von drei Urinalbecken mit Radarsteuerung
Entschädigung für Verdingungsunterlagen: 18 Euro für 2 LV incl. Porto
Beginn der Arbeiten: Montag, 17. Oktober 2005

Die Verdingungsunterlagen können bei der Stadt Aalen, Gebäudewirtschaft, Zimmer 339, unter der oben genannten Adresse ab sofort angefordert/eingesehen/abgeholt werden.

Einreichung der Angebote: Die Angebote sind an die Zentrale Bauverwaltung und Immobilien, Marktplatz 30, Zimmer 403, 73430 Aalen zu richten.

Bei der Eröffnung dürfen anwesend sein: Bieter und/oder ihre Bevollmächtigten.

Eröffnung der Angebote: 4. Stock, Zimmer 409, Marktplatz 30, Aalen, Dienstag, 20. September 2005, Pos. 1 um 11 Uhr, Pos. 6 um 11.05 Uhr, Dienstag, 27. September 2005, Pos. 2 = 11.20 Uhr, Pos. 3 = 11.25 Uhr, Pos. 4 = 11.30 Uhr, Pos. 5 = 11.35 Uhr.

Sicherheiten: Vertragserfüllungsbürgschaft 5 % der Auftragssumme, Gewährleistungsbürgschaft, 3 % der Abrechnungssumme bei einer Auftragssumme von über 40 000 Euro.

Zahlungsbedingungen: Nach § 16 VOB/B und den Besonderen und Zusätzlichen Vertragsbedingungen. Die Eignung des Bieters ist nachzuweisen durch die Mitgliedschaft in der Berufsgenossenschaft.

Ablauf der Zuschlags- und Bindefrist: Pos. 1 am Donnerstag, 13. Oktober 2005, Pos. 2 bis 6 am Freitag, 14. Oktober 2005.

Zuständige Behörde zur Nachprüfung behaupteter Vergabeverstöße: Regierungspräsidium Stuttgart, Postfach 80 07 09, 70507 Stuttgart, Ruppmannstraße 21, 70565 Stuttgart.

GOA

Müllabfuhr wird behindert

Die Abfallwirtschaftsgesellschaft GOA teilt mit, dass die Hermannstraße und die Richard-Wagner-Straße (Teilstück zwischen Johann-Sebastian-Bach- und Silcherstraße) in Aalen wegen Baustellen für Müllfahrzeuge teilweise nicht anfahrbar sind. Damit aber die Abfuhr reibungslos funktioniert, bittet die GOA, die Mülltonnen, Gelbe Säcke und Biobeutel rechtzeitig am jeweiligen Abfuhrtag an

eine für Müllfahrzeuge gut sichtbare und anfahrbare Stelle zu bringen, da die Fahrzeuge in die Baustelle nicht einfahren können.

Altpapiersammlungen

Straßensammlung Vereine

Samstag, 10. September 2005
Zebert/Pelzwasen/Pflaumbach -> Siedlergemeinschaft Pelzwasen.
Dewangen -> Musikverein Dewangen.

Öffnungszeiten für das Lehrschwimmbecken Ebnat

gültig vom 12. September 2005 - 22. April 2006

Montag	Frauen Familien	15.00 - 16.30 Uhr 16.30 - 19.30 Uhr
Donnerstag	Familien Erwachsene	16.30 - 19.00 Uhr 19.00 - 20.00 Uhr
Freitag	Warmbaden	17.00 - 19.00 Uhr September - März
Samstag	Erwachsene Familien	8.30 - 10.00 Uhr 10.00 - 12.00 Uhr

Einmal monatlich ist das Bad am Sonntag geöffnet:

Sonntag	Familienschwimmen	10.00 - 16.30 Uhr
----------------	-------------------	-------------------

Termine:	25.09.2005	15.01.2006
	16.10.2005	19.02.2006
	13.11.2005	19.03.2006
	11.12.2005	02.04.2006

Während der Schulferien gelten folgende Regelungen:

Herbstferien geöffnet	Winterferien geschlossen
Faschingsferien geöffnet	Osterferien geöffnet

Tel.: 0160 - 98 14 56 99

www.sw-aalen.de
Stadtwerke Aalen GmbH

Lehrschwimmbecken
Ebnat